

Bản tin pháp lý

Tháng 04/2021

Nội dung

Các văn bản quan trọng	2
Các lĩnh vực khác:	7
Tài chính.....	7
Ngân hàng.....	7
Thuế	7
Thương mại.....	8
Lao động.....	8
Y tế	8
Giáo dục	9
Văn hóa - Thể thao - Du lịch.....	9
Giao thông vận tải	10
Xây dựng.....	10
Bất động sản - Đất đai.....	10
Tài nguyên - Môi trường	10
Đầu tư.....	11
Văn bản khác	11
Địa chỉ liên hệ.....	12

Bản tin pháp lý này được phát hành cho khách hàng của chúng tôi và những người quan tâm. Các thông tin trong Bản tin này chỉ để tham khảo. Chúng tôi đề nghị Quý khách hàng và độc giả nên tham khảo ý kiến chuyên môn đối với các vấn đề cụ thể. Xin hãy liên hệ trực tiếp tới các văn phòng của chúng tôi hoặc những người có tên tại cuối Bản tin này.

Bản tin pháp lý này có trên trang Web của chúng tôi tại www.vision-associates.com

© 2021. Bản quyền của Công ty Vision & Associates.

Các văn bản quan trọng

1. Thêm Nghị định hướng dẫn Luật Doanh nghiệp 2020

Ngày 01/4/2021, Chính phủ ban hành Nghị định số 47/2021/NĐ-CP về việc quy định chi tiết một số điều của Luật Doanh nghiệp 2020 (“Nghị định 47”).

Cụ thể, Nghị định 47 quy định chi tiết về doanh nghiệp xã hội, doanh nghiệp nhà nước, nhóm công ty, doanh nghiệp QP-AN và công bố thông tin doanh nghiệp nhà nước.

Trong đó, quy định việc sở hữu chéo giữa các công ty trong nhóm công ty như sau:

- (a) Việc góp vốn, mua cổ phần của doanh nghiệp khác hoặc để thành lập doanh nghiệp theo quy định tại Khoản 3, Điều 195 của Luật Doanh nghiệp 2000 (“**Luật Doanh nghiệp**”) bao gồm trường hợp sau:
 - (i) Cùng góp vốn để thành lập doanh nghiệp mới.
 - (ii) Cùng mua phần vốn góp, mua cổ phần của doanh nghiệp đã thành lập.
 - (iii) Cùng nhận chuyển nhượng cổ phần, phần vốn góp của các thành viên, cổ đông của doanh nghiệp đã thành lập.
- (b) Doanh nghiệp có sở hữu ít nhất 65% vốn Nhà nước theo khoản 3 Điều 195 Luật Doanh nghiệp là doanh nghiệp nhà nước nắm giữ từ 65% vốn điều lệ hoặc tổng số cổ phần có quyền biểu quyết trở lên.

Nghị định này có hiệu lực kể từ ngày ký; thay thế và bãi bỏ Quyết định số 35/2013/QĐ-TTg, Nghị định số 81/2015/NĐ-CP, Nghị định số 93/2015/NĐ-CP và Nghị định số 96/2015/NĐ-CP của Chính phủ.

2. Danh sách đối tượng được gia hạn thời hạn nộp thuế 2021

Đây là nội dung đáng chú ý tại Nghị định số 52/2021/NĐ-CP ngày 19/04/2021 gia hạn thời hạn nộp thuế GTGT, thuế TNDN, thuế TNCN và tiền thuê đất trong năm 2021 (“Nghị định 52”).

Theo đó, Nghị định 52 quy định các đối tượng được gia hạn như:

- (a) Doanh nghiệp, tổ chức, hộ kinh doanh, cá nhân hoạt động sản xuất trong các ngành kinh tế:
 - (i) Hoạt động xuất bản; điện ảnh, sản xuất chương trình truyền hình, ghi âm và xuất bản âm nhạc;

- (ii) Khai thác dầu thô và khí đốt tự nhiên (không gia hạn đối với thuế TNDN của dầu thô, condensate, khí thiên nhiên thu theo hiệp định, hợp đồng);
- (iii) Sản xuất đồ uống; in, sao chép bản ghi các loại; sản xuất mô tô, xe máy;
- (iv) Thoát nước và xử lý nước thải...
- (b) Doanh nghiệp, tổ chức, hộ kinh doanh, cá nhân hoạt động kinh doanh trong các ngành kinh tế:
 - (i) Hoạt động phát thanh, truyền hình; lập trình máy vi tính, dịch vụ tư vấn và các hoạt động khác liên quan đến máy vi tính; hoạt động dịch vụ thông tin;
 - (ii) Hoạt động dịch vụ hỗ trợ khai khoáng....

3. Công bố 02 TTHC mới lĩnh vực đầu tư từ Việt Nam ra nước ngoài

Ngày 14/4/2021 Bộ Kế hoạch và Đầu tư ban hành Quyết định số 426/QĐ-BKHĐT công bố thủ tục hành chính (TTHC) mới, sửa đổi, bổ sung trong lĩnh vực đầu tư từ Việt Nam ra nước ngoài (“Quyết định 426”).

Theo đó, Quyết định 426 công bố 02 TTHC mới lĩnh vực đầu tư từ Việt Nam ra nước ngoài, cụ thể:

- (a) Điều chỉnh Giấy chứng nhận đăng ký đầu tư ra nước ngoài đối với dự án thuộc thẩm quyền chấp thuận chủ trương đầu tư ra nước ngoài của Quốc hội;
- (b) Hiệu đính Giấy chứng nhận đăng ký đầu tư ra nước ngoài.

Ngoài ra, Quyết định này còn sửa đổi, bổ sung 09 TTHC, đơn cử như:

- (a) Cấp Giấy chứng nhận đăng ký đầu tư ra nước ngoài đối với dự án thuộc thẩm quyền chấp thuận chủ trương đầu tư ra nước ngoài của Quốc hội;
- (b) Cấp Giấy chứng nhận đăng ký đầu tư ra nước ngoài đối với dự án thuộc thẩm quyền chấp thuận chủ trương đầu tư ra nước ngoài của Thủ tướng Chính phủ;
- (c) Cấp lại Giấy chứng nhận đăng ký đầu tư ra nước ngoài;
- (d) Chấm dứt hiệu lực Giấy chứng nhận đăng ký đầu tư ra nước ngoài;
- (e) Thông báo kéo dài thời hạn chuyển lợi nhuận của dự án đầu tư ra nước ngoài về nước; ...

Quyết định này có hiệu lực từ ngày 14/4/2021 thay thế Quyết định số 1711/QĐ-BKHĐT ngày 14/11/2018 và Quyết định số 1967/QĐ-BKHĐT ngày 13/12/2019 của Bộ Kế hoạch và Đầu tư.

4. 70 biểu mẫu mới liên quan đến hoạt động đầu tư tại Việt Nam, xúc tiến đầu tư

Ngày 09/04/2021, Bộ KH&ĐT ban hành Thông tư 03/2021/TT-BKHĐT quy định mẫu văn bản, báo cáo liên quan đến hoạt động đầu tư tại Việt Nam, đầu tư từ Việt Nam ra nước ngoài và xúc tiến đầu tư (“Thông tư 03”).

Theo đó, các biểu mẫu được ban hành mới theo quy định tại Luật Đầu tư 2020 (“**Luật Đầu tư**”) và Nghị định số 31/2021/NĐ-CP ngày 26/03/2021 hướng dẫn Luật Đầu tư (“**Nghị định 31**”), đơn cử như sau:

- (a) Mẫu A.I.1: Văn bản đề nghị thực hiện dự án đầu tư theo Điểm a khoản 1 Điều 33 Luật Đầu tư, khoản 1 Điều 36 Nghị định 31;
- (b) Mẫu A.I.2: Đề xuất dự án đầu tư theo Điểm b khoản 2 Điều 33 Luật Đầu tư;
- (c) Mẫu C.I. 1: Văn bản đề xuất thực hiện chương trình xúc tiến đầu tư quốc gia hàng năm theo Điểm b, Khoản 2, Điều 92 Nghị định 31;
- (d) Mẫu C.I.2: Biểu tổng hợp đề xuất thực hiện chương trình xúc tiến đầu tư quốc gia hàng năm theo Điểm b, Khoản 2, Điều 92 Nghị định 31;

Thông tư này có hiệu lực thi hành từ ngày 09/4/2021, thay thế Thông tư số 16/2015/TT-BKHĐT và Thông tư số 03/2018/TT-BKHĐT của Bộ Kế hoạch và Đầu tư.

5. Thời hạn giám định tư pháp trong lĩnh vực giao thông vận tải

Ngày 08/4/2021, Bộ Giao thông Vận tải ban hành Thông tư số 07/2021/TT-BGTVT quy định về giám định tư pháp trong lĩnh vực giao thông vận tải (“Thông tư 07”).

Theo đó, thời hạn giám định tư pháp trong lĩnh vực giao thông vận tải tối đa là 03 tháng.

Trường hợp vụ việc giám định có tính chất phức tạp hoặc khối lượng công việc lớn thì thời hạn giám định tối đa là 04 tháng.

Thời hạn giám định này có thể được gia hạn theo quyết định của cơ quan trung cầu giám định nhưng không quá một phần hai (1/2) thời hạn giám định tối đa theo quy định nêu trên.

Trường hợp có vấn đề phát sinh hoặc có cơ sở cho rằng việc giám định không thể hoàn thành đúng thời hạn thì cá nhân, tổ chức thực hiện giám định phải kịp thời thông báo bằng văn bản, nêu rõ lý do cho người trung cầu giám định và thời gian dự kiến hoàn thành, ra kết luận giám định.

Thông tư này có hiệu lực từ ngày 01/6/2021 và bãi bỏ Thông tư số 33/2014/TT-BGTVT ngày 08/8/2014 của Bộ Giao thông Vận tải.

6. Quy chuẩn mới về khí thải mức 5 đối với xe ô tô

Ngày 06/4/2021, Bộ GTVT ban hành Thông tư số 06/2021/TT-BGTVT quy chuẩn kỹ thuật quốc gia về khí thải mức 5 đối với xe ô tô sản xuất, lắp ráp và nhập khẩu mới.

Theo đó, quy chuẩn kỹ thuật quốc gia QCVN 109:2021/BGTVT áp dụng cho các đối tượng sau:

- (a) Các cơ sở sản xuất, lắp ráp hoặc tổ chức, cá nhân nhập khẩu xe ô tô.
- (b) Các cơ quan, tổ chức, cá nhân liên quan đến việc thử nghiệm, kiểm tra chứng nhận chất lượng an toàn kỹ thuật và bảo vệ môi trường đối với xe ô tô.

Các loại xe ô tô được áp dụng trong Quy chuẩn này bao gồm các xe ô tô có ít nhất bốn bánh, được phân loại thành các xe ô tô khối lượng chuẩn thấp, xe ô tô khối lượng chuẩn cao được giải thích tại các điểm 4.1 và 4.2 Điều 4 Phần I Quy chuẩn.

Lưu ý: quy chuẩn này không áp dụng đối với các loại xe ô tô sau đây:

- (a) Xe ô tô được thiết kế, chế tạo để chạy trên các loại địa hình và đường không thuộc hệ thống giao thông đường bộ.
- (b) Xe ô tô điện (ô tô chỉ sử dụng điện làm nguồn động lực).

Thông tư này có hiệu lực từ ngày 01/01/2022.

7. Ngân hàng giảm lãi cho khách bị ảnh hưởng bởi COVID-19

Ngày 2/4/2021, Ngân hàng Nhà nước ban hành Thông tư số 03/2021/TT-NHNN sửa đổi Thông tư số 01/2020/TT-NHNN ngày 13/3/2020 quy định về việc cơ cấu lại thời hạn trả nợ, miễn, giảm lãi, phí, giữ nguyên nhóm nợ để hỗ trợ khách hàng chịu ảnh hưởng dịch Covid-19 (“Thông tư 03”).

Theo đó, khách hàng bị ảnh hưởng bởi dịch Covid-19 được miễn, giảm lãi theo quy định như sau:

- (a) Tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài miễn, giảm lãi, phí theo quy định nội bộ đối với số dư nợ của khoản nợ phát sinh trước ngày 10/6/2020 từ hoạt động cấp tín dụng (trừ hoạt động mua, đầu tư trái phiếu doanh nghiệp) mà:
 - (i) Nghĩa vụ trả nợ gốc và/hoặc lãi đến hạn thanh toán trong khoảng thời gian từ ngày 23/01/2020 đến ngày 31/12/2021;
 - (ii) Khách hàng không có khả năng trả nợ đúng hạn nợ gốc và/hoặc lãi theo hợp đồng, thỏa thuận do doanh thu, thu nhập sụt giảm bởi ảnh hưởng của dịch Covid-19.

- (b) Việc thực hiện miễn, giảm lãi, phí cho khách hàng theo quy định tại Thông tư 03 thực hiện đến ngày 31/12/2021.

Thông tư này có hiệu lực thi hành từ ngày 17/5/2021.

8. Điểm mới về nguyên tắc điều chỉnh hợp đồng xây dựng từ 01/4/2021

Ngày 1/4/2021, Chính phủ ban hành Nghị định số 50/2021/NĐ-CP (“Nghị định 50”) sửa đổi Nghị định số 37/2015/NĐ-CP ngày 22/4/2015 về hợp đồng xây dựng (“Nghị định 37”).

Theo đó, so với Nghị định 37, Nghị định 50 đã quy định mới một số nội dung sau:

- (a) Quy định rõ việc điều chỉnh hợp đồng xây dựng được áp dụng trong cả thời gian hợp đồng được gia hạn.
- (b) Đối với hợp đồng theo đơn giá cố định, đơn giá hợp đồng được điều chỉnh trong trường hợp sau:
 - (i) Khi Nhà nước thay đổi các chính sách làm ảnh hưởng trực tiếp đến việc thực hiện hợp đồng, trừ trường hợp các bên hợp đồng có thỏa thuận khác;
 - (ii) Khi dự án được điều chỉnh có ảnh hưởng đến hợp đồng, trừ trường hợp các bên hợp đồng có thỏa thuận khác;
 - (iii) Các trường hợp bất khả kháng theo quy định của pháp luật.
- (c) Đối với hợp đồng trọn gói, bổ sung thêm 2 trường hợp được điều chỉnh hợp đồng sau:
 - (i) Khi Nhà nước thay đổi các chính sách làm ảnh hưởng trực tiếp đến việc thực hiện hợp đồng, trừ trường hợp các bên hợp đồng có thỏa thuận khác;
 - (ii) Khi dự án được điều chỉnh có ảnh hưởng đến hợp đồng, trừ trường hợp các bên hợp đồng có thỏa thuận khác.

Nghị định này có hiệu lực từ 01/4/2021.

Các lĩnh vực khác:

Tài chính

- Quyết định số 830/QĐ-BTC ngày 19/04/2021 của Bộ Tài chính công bố danh mục báo cáo định kỳ trong lĩnh vực tài chính doanh nghiệp thuộc phạm vi quản lý nhà nước của Bộ Tài chính;
- Quyết định số 764/QĐ-BTC ngày 05/04/2021 của Bộ Tài chính công bố thủ tục hành chính mới/được sửa đổi, bổ sung/bị bãi bỏ trong lĩnh vực hải quan thuộc phạm vi, chức năng quản lý của Bộ Tài chính;
- Thông tư số 28/2021/TT-BTC ngày 27/04/2021 của Bộ Tài chính về Tiêu chuẩn thẩm định giá Việt Nam số 12;
- Thông tư số 26/2021/TT-BTC ngày 07/04/2021 của Bộ Tài chính về hướng dẫn công tác kế toán khi thực hiện chuyển đổi đơn vị sự nghiệp công lập thành công ty cổ phần.

Ngân hàng

- Văn bản hợp nhất số 06/VBHN-NHNN ngày 08/04/2021 của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam hợp nhất Thông tư quy định về tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài cơ cấu lại thời hạn trả nợ, miễn, giảm lãi, phí, giữ nguyên nhóm nợ nhằm hỗ trợ khách hàng chịu ảnh hưởng bởi dịch Covid-19 do Ngân hàng Nhà nước Việt Nam ban hành;
- Quyết định số 649/QĐ-NHNN ngày 15/04/2021 của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam công bố thủ tục hành chính bị bãi bỏ lĩnh vực hoạt động tiền tệ thực hiện tại bộ phận Một cửa thuộc phạm vi chức năng quản lý của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam;
- Quyết định số 617/QĐ-NHNN ngày 06/04/2021 của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam công bố thủ tục hành chính mới lĩnh vực hoạt động tiền tệ thực hiện tại Bộ phận Một cửa thuộc phạm vi chức năng quản lý của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam.

Thuế

- Quyết định số 812/QĐ-BTC ngày 14/04/2021 của Bộ Tài chính sửa đổi Quyết định số 110/QĐ-BTC quy định chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn và cơ cấu tổ chức của

Chi cục Thuế quận, huyện, thị xã, thành phố và Chi cục Thuế khu vực trực thuộc Cục Thuế tỉnh, thành phố;

- Thông tư số 25/2021/TT-BTC ngày 07/04/2021 của Bộ Tài chính quy định mức thu, chế độ thu, nộp, quản lý và sử dụng phí, lệ phí trong lĩnh vực xuất cảnh, nhập cảnh, quá cảnh, cư trú tại Việt Nam.

Thương mại

- Quyết định số 1182/QĐ-BCT ngày 06/04/2021 của Bộ Công Thương về Danh mục mặt hàng nhập khẩu (kèm theo mã HS) thực hiện kiểm tra chuyên ngành thuộc trách nhiệm quản lý của Bộ Công Thương;
- Quyết định số 531/QĐ-TTg ngày 1/4/2021 của Thủ tướng Chính phủ phê duyệt Chiến lược tổng thể phát triển khu vực dịch vụ của Việt Nam thời kỳ 2021-2030, tầm nhìn đến năm 2050;
- Thông tư số 27/2021/TT-BTC ngày 19/04/2021 của Bộ Tài chính sửa đổi Thông tư số 19/2014/TT-BTC quy định thủ tục tạm nhập khẩu, tái xuất khẩu, tiêu hủy, chuyển nhượng xe ô tô, xe hai bánh gắn máy của đối tượng được hưởng quyền ưu đãi, miễn trừ tại Việt Nam.

Lao động

- Nghị quyết số 39/NQ-CP ngày 01/04/2021 của Chính phủ gia hạn Bản Ghi nhớ giữa Việt Nam và Ma-lai-xi-a về tuyển dụng lao động;
- Nghị quyết số 46/NQ-CP ngày 28/04/2021 của Chính phủ phê duyệt Hiệp định giữa Chính phủ nước Cộng hòa Xã hội chủ nghĩa Việt Nam và Chính phủ Vương quốc Đan Mạch về vấn đề lao động của thân nhân thành viên cơ quan đại diện ngoại giao, cơ quan lãnh sự và phái đoàn thường trực tại tổ chức quốc tế.

Y tế

- Quyết định số 2008/QĐ-BYT ngày 26/04/2021 của Bộ Y tế về hướng dẫn chẩn đoán và điều trị COVID-19 do chủng vi rút Corona mới (SARS-CoV-2);
- Quyết định số 1980/QĐ-BYT ngày 23/04/2021 của Bộ Y tế về Bộ Poster An toàn tiêm chủng vắc xin phòng COVID-19 tại Việt Nam;
- Quyết định số 1966/QĐ-BYT ngày 22/04/2021 của Bộ Y tế hướng dẫn chẩn đoán và điều trị hội chứng giảm tiểu cầu, huyết khối sau tiêm vắc xin COVID-19;

- Quyết định số 1907/QĐ-BYT ngày 19/04/2021 của Bộ Y tế công bố thủ tục hành chính mới/sửa đổi, bổ sung trong lĩnh vực mỹ phẩm thuộc phạm vi chức năng quản lý của Bộ Y tế;
- Quyết định số 1826/QĐ-BYT ngày 08/04/2021 của Bộ Y tế phê duyệt Văn kiện Dự án “Sáng kiến khu vực ngăn chặn và loại trừ sốt rét kháng thuốc Artemisinin” giai đoạn 2021-2023 (RAI3E) do Quỹ Toàn cầu phòng chống AIDS, Lao và Sốt rét tài trợ;
- Quyết định số 1817/QĐ-BYT ngày 07/04/2021 của Bộ trưởng Bộ Y tế hướng dẫn tạm thời việc gộp mẫu xét nghiệm SARS-CoV-2 vi-rút.

Giáo dục

- Văn bản hợp nhất số 01/VBHN-BGDĐT ngày 13/04/2021 của Bộ Giáo dục và Đào tạo hợp nhất Thông tư về Chương trình Giáo dục mầm non;
- Thông tư số 13/2021/TT-BGDĐT ngày 15/04/2021 của Bộ Giáo dục và Đào tạo quy định về điều kiện, trình tự, thủ tục, thẩm quyền công nhận văn bằng do cơ sở giáo dục nước ngoài cấp để sử dụng tại Việt Nam;
- Thông tư số 12/2021/TT-BGDĐT ngày 05/04/2021 của Bộ Giáo dục và Đào tạo về chương trình và thực hiện bồi dưỡng nghiệp vụ sư phạm cho người có bằng cử nhân chuyên ngành phù hợp có nguyện vọng trở thành giáo viên trung học cơ sở, trung học phổ thông;
- Thông tư số 11/2021/TT-BGDĐT ngày 05/04/2021 của Bộ Giáo dục và Đào tạo về Chương trình và thực hiện bồi dưỡng nghiệp vụ sư phạm cho người có bằng cử nhân chuyên ngành phù hợp có nguyện vọng trở thành giáo viên tiểu học;
- Thông tư số 10/2021/TT-BGDĐT ngày 05/04/2021 của Bộ Giáo dục và Đào tạo về Quy chế tổ chức và hoạt động của Trung tâm giáo dục thường xuyên.

Văn hóa - Thể thao - Du lịch

- Quyết định số 1258/QĐ-BVHTTDL ngày 08/04/2021 của Bộ Văn hóa, Thể thao và Du lịch công bố thủ tục hành chính bị bãi bỏ trong lĩnh vực điện ảnh thuộc phạm vi chức năng quản lý của Bộ Văn hóa, Thể thao và Du lịch;
- Quyết định số 1612/QĐ-UBND ngày 08/04/2021 của Ủy ban Nhân dân Thành phố Hà Nội công bố danh mục thủ tục hành chính chuẩn hóa thuộc lĩnh vực quản lý Nhà nước của Sở Văn hóa và Thể thao Thành phố Hà Nội;

- Quyết định số 04/2021/QĐ-UBND ngày 01/04/2021 của Ủy ban Nhân dân Thành phố Hà Nội về Quy chế tổ chức và quản lý hội nghị, hội thảo quốc tế thuộc thẩm quyền của Thành phố Hà Nội.

Giao thông vận tải

- Quyết định số 508/QĐ-BGTVT ngày 2/4/2021 của Bộ Giao thông Vận tải công bố Danh mục bến cảng thuộc các cảng biển Việt Nam;
- Thông tư số 09/2021/TT-BGTVT ngày 19/04/2021 của Bộ Giao thông Vận tải ban hành Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia về cảng cạn;
- Thông tư số 08/2021/TT-BGTVT ngày 19/04/2021 của Bộ Giao thông Vận tải ban hành Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia về cảng biển.

Xây dựng

- Quyết định số 477/QĐ-BXD ngày 29/04/2021 của Bộ Xây dựng công bố thủ tục hành chính mới ban hành; thủ tục hành chính được thay thế trong lĩnh vực quản lý chất lượng công trình xây dựng thuộc phạm vi chức năng quản lý Nhà nước của Bộ Xây dựng;
- Quyết định số 347/QĐ-BXD ngày 02/04/2021 của Bộ Xây dựng công bố Hướng dẫn chi tiết áp dụng Mô hình thông tin công trình (BIM) đối với công trình dân dụng và công trình hạ tầng kỹ thuật đô thị.

Bất động sản - Đất đai

- Nghị định số 49/2021/NĐ-CP ngày 01/04/2021 sửa đổi Nghị định số 100/2015/NĐ-CP về phát triển và quản lý nhà ở xã hội;
- Quyết định số 06/2021/QĐ-UBND ngày 26/04/2021 của Ủy ban Nhân dân Thành phố Hà Nội ban hành Quy chế phối hợp về báo cáo, cung cấp thông tin, dữ liệu về nhà ở và thị trường bất động sản trên địa bàn Thành phố Hà Nội;
- Thông tư số 01/2021/TT-BTNMT ngày 12/04/2021 của Bộ Tài nguyên và Môi trường quy định về kỹ thuật việc lập, điều chỉnh quy hoạch, kế hoạch sử dụng đất.

Tài nguyên - Môi trường

- Nghị định số 51/2021/NĐ-CP ngày 01/04/2021 về quản lý khoáng sản tại các khu vực dự trữ khoáng sản quốc gia;
- Quyết định số 554/QĐ-TTg ngày 06/04/2021 của Thủ tướng Chính phủ phê duyệt

Điều chỉnh Quy hoạch cấp nước Thủ đô Hà Nội đến năm 2030, tầm nhìn đến năm 2050.

Đầu tư

- Văn bản hợp nhất số 2187/VBHN-BKHĐT ngày 16/04/2021 của Bộ Kế hoạch và Đầu tư hợp nhất Nghị định hướng dẫn Luật Đấu thầu về lựa chọn nhà đầu tư;
- Quyết định số 357/QĐ-BKHĐT ngày 02/04/2021 của Bộ Kế hoạch và Đầu tư công bố thủ tục hành chính mới, sửa đổi, bãi bỏ trong lĩnh vực đầu tư theo phương thức đối tác công tư, đấu thầu thuộc phạm vi chức năng quản lý của Bộ Kế hoạch và Đầu tư.

Văn bản khác

- Quyết định số 523/QĐ-TTg ngày 01/04/2021 của Thủ tướng Chính phủ phê duyệt Chiến lược phát triển lâm nghiệp Việt Nam giai đoạn 2021-2030, tầm nhìn đến năm 2050;
- Quyết định số 538/QĐ-TTg ngày 01/04/2021 của Thủ tướng Chính phủ phê duyệt Chiến lược phát triển Tập đoàn Điện lực Việt Nam đến năm 2030, tầm nhìn đến năm 2045;
- Quyết định số 757/QĐ-BTC ngày 01/04/2021 của Bộ Tài chính về Điều lệ tổ chức và hoạt động của Sở Giao dịch Chứng khoán Việt Nam;
- Quyết định số 569/QĐ-BTTTT ngày 29/04/2021 của Bộ Thông tin và Truyền thông quy định chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn và cơ cấu tổ chức của Cục Viễn thông.

Địa chỉ liên hệ

Văn phòng tại Hà Nội

Phạm Nghiễm Xuân Bắc

Tổng Giám đốc

Lưu Tiến Ngọc

Phó Tổng Giám đốc

Lê Quỳnh Anh

Giám đốc Công ty Luật

Nguyễn Nguyệt Dzũng

Giám đốc Văn phòng Sở hữu Trí tuệ

Phòng 308-310, Tầng 3, Tháp Hà Nội

49 Phố Hai Bà Trưng, Hà Nội, Việt Nam

Điện thoại: 84-24-3934 0629 / 3826 4797 - Fax: 84-24-3934 0631

E-mail: vision@vision-associates.com

Văn phòng tại TP. HCM

Lưu Tiến Ngọc

Phó Tổng Giám đốc

Nguyễn Thị Vân

Giám đốc Văn phòng tại TP. HCM

Phòng 905, Tầng 9, CitiLight Tower

45 Đường Võ Thị Sáu, Quận 1, Tp. Hồ Chí Minh, Việt Nam

Điện thoại: 84-28-3823 6495 - Fax: 84-28-3823 6496

E-mail: hcmvision@vision-associates.com

www.vision-associates.com